

DEPARTEMENT D'HYGIENE. — HEALTH DEPARTMENT.

Bulletin de la semaine finissant le samedi, 17 Dec., à midi.

Weekly report, ending Saturday, the 17th Dec. at noon.

CAS DE MALADIES ET DÉCÈS RAPPORTÉS AU DÉPARTEMENT.

CASES OF DISEASE AND DEATHS REPORTED TO THE DEPARTMENT.

	Semaine. Week.		Depuis le commencement de l'année. From the beginning of the year.		
	Cas. Cases.	Décès. Deaths.	Cas. Cases.	Décès. Deaths.	
Pierre typhoïde.....	8	1	540	91	 Typhoid Fever
Variole.....			44	1	 Smallpox
Varicelle.....			61		 Chickenpox
Rougeole.....	5		241	38	 Measles
Scarlatine.....	15	5	234	11	 Scarlet-fever
Diphthérie et Croup.....	7		412	116	 Diphtheria and Croup
Couqueuche.....	30	5	48	48	 Whooping-Cough
Phtisie, (tuberculose pulmonaire) et toute autre tuberculose.....	1	1			Phthisis and tuberculous disease of other organs than the lungs.
Pneumonie.....		9		603	 Pneumonia
Entérite, diarrhée, choléra infantile.....		13		454	Enteritis, diarrhoea, cholera-infantum
Autres maladies.....		3		1052	 Other diseases
		85		3599	
Total.....				6013	 Total.....
Illégitimes.....				436	 Illegitimates.
				6449	

HOPITAL CIVIQUE.

CIVIC HOSPITAL

	Cas de diphthérie Cases of diphtheria.	Cas de scarlatine. Cases of scarlet-fever	Autres cas. Other cases.	Majeurs. Of full age.	Mineurs. Under age.	
Patients admis (durant la se- maine).....	6			1	5	Patients admitted (during the week).....
Patients guéris (durant la se- maine).....	3			2	1	Patients cured (during the week).....
Patients décédés (durant la se- maine).....	1				1	Patients who died (during the week). Patients now confined in the hospital.....
Patients se trouvant actuelle- ment à l'hôpital.....	11	14		7	18	

MESURES PREVENTIVES

PREVENTIVE MEASURES

Maisons désinfectées.....	38	Houses disinfected
Maisons en état d'insalubrité.....	133	Houses in an unhealthy condition.
Isollements domiciliaires.....	29	Houses isolated
Vérifications de maladies contagieuses par les médecins de division.....	22	Contagious diseases investigated by our dis- trict physicians
Vérifications de vaccinations dans les écoles par les médecins de division.....	530	Vaccinations verified in schools by the dis- trict physicians
Certificats d'admission dans les écoles et les manu- factures par les médecins de division.....	85	Certificates of admittance in schools and factories by the district physicians
Vaccinations.....	80	Vaccinations
Revaccinations.....	80	Revaccinations.....
Significations d'avis légaux.....	80	Notices served
Actions intentées en Cour.....		Prosecutions
Jugements obtenus.....		Judgments obtained.....
Curage de fosses d'aisances.....	4	Privies cleaned
TUBERCULOSE		TUBERCULOSIS
Visites.....	86	Visits.....
Désinfections après décès.....	8	Disinfections after death.....
Autres désinfections.....	2	Others disinfections.....
Crachoirs hygiéniques distribués.....	420	Cuspidors supplied.....